



AMBASSADE DE LA REPUBLIQUE ISLAMIQUE D'AFGHANISTAN EN FRANCE  
ET DÉLÉGATION PERMANENTE DE LA R. I. D'AFGHANISTAN AUPRES DE L'UNESCO ET DE L'ISESCO

### فورم درخواست نامه عودت به وطن

#### Formulaire demande de document de rapatriement

Nom			تخلص	
Prénom			اسم	
Sexe	Féminin مؤنت	Masculin مذکر	جنس	
Nom et prénom de père			اسم و تخلص پدر	
Date de naissance			تاریخ تولد	
Lieu de naissance			محل تولد	
État civil	Célibataire مجرد	Marié(e) متاهل	Autre دیگر	حالت مدنی
Numéro de Tazkira			نمبر تذکره	
Numéro de dossier			نمبر جلد	
Numéro de page			نمبر صفحه	
N° d'enregistrement			نمبر ثبت	
Date d'entrée en France			تاریخ ورود به فرانسه	
Les raisons du retour			دلایل بازگشت	
Date du retour			تاریخ بازگشت	
اقرار می دارم که: - تمامی معلومات درج شده در این فورم صحت دارند. - در صورت تناقص و یا عدم صحت مسئول عواقب آن می باشم. - به رضایت خود تصمیم به بازگشت به وطن گرفته ام.				
Date: تاریخ	Signature: امضاء			

مخصوص مسئولین بخش قونسلې			
	شماره سند صادره		تاریخ دریافت درخواست
	تاریخ صدور سند		مسئول دریافت درخواست